



Colegio Alemán
Deutsche Schule
Cali

Wir sind
DSCali

BOLETÍN *DSCali*



Boletín # 039 / Septiembre 2026

Sag's auf deutsch! ¡Dilo en Alemán!



Querida comunidad del Colegio Alemán de Cali, cada palabra en alemán que aprendemos, cada saludo que compartimos y cada expresión que usamos en nuestro día a día fortalece nuestra biculturalidad y nos acerca aún más a nuestra esencia como comunidad educativa.

Todos podemos aportar para que el alemán se viva cada vez más dentro y fuera de nuestra institución, convirtiéndolo en una experiencia que nos une, nos identifica y nos inspira.

Los invitamos a ver los videos completos y a sumarse a esta iniciativa, haciendo del alemán una parte activa de nuestra vida escolar.

Wir sind die Deutsche Schule Cali! ❤️💖💛



Boletín # 039 / Septiembre 2026

Encuentro ASOBILCA Conference 2026: bienestar que transforma



El pasado 26 de septiembre, más de 500 docentes, directivos, orientadores y equipos de bienestar de siete colegios pertenecientes a ASOBILCA se reunieron en el VI Encuentro ASOBILCA Conference 2026, realizado en Cañaverales International School.

Bajo el lema “Bienestar que transforma: herramientas reales para acompañar la salud mental y el bienestar en nuestras comunidades educativas”, la jornada propició espacios de reflexión y formación en torno al bienestar integral y al acompañamiento de estudiantes, docentes y equipos educativos.

La programación incluyó una reflexión de Gonzalo Gallo, la conferencia central del Dr. Daniel Tobón García, experto en salud mental y bienestar escolar, y diferentes talleres prácticos enfocados en Salud, Relaciones, Entorno, Habilidades y Bienestar Docente.



Este encuentro también permitió fortalecer los vínculos entre los colegios de ASOBILCA, compartir experiencias e identificar nuevas oportunidades para seguir construyendo comunidades educativas más conscientes, humanas y capaces de acompañarse.



Información, fotografías y texto suministrados por Cañaverales International School.

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Instantes del Día de Amor y Amistad DSCali



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

**CLIC AQUÍ
PARA VER VIDEO**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Primera capacitación P.Q.M.



La primera jornada de capacitación P.Q.M reunió a directivos, docentes de las diferentes secciones y al equipo de Orientación en un espacio de reflexión, aprendizaje colaborativo y construcción de estrategias orientadas al fortalecimiento de la autonomía estudiantil.

La excelente disposición, participación activa y actitud propositiva de los asistentes permitieron generar valiosos aportes sobre la importancia de que los estudiantes asuman un rol cada vez más responsable en su proceso de aprendizaje.

Los resultados de este primer encuentro evidencian un alto compromiso institucional con este propósito. De igual manera, se reafirmó el interés de continuar profundizando esta temática en futuras jornadas para consolidar prácticas pedagógicas que promuevan estudiantes más autónomos, reflexivos y participativos.

Der erste Fortbildungstag im Rahmen des PQM brachte Schulleitungsmitglieder, Lehrkräfte aus den verschiedenen Schulbereichen sowie das Beratungsteam in einem Raum für Reflexion, gemeinsames Lernen und die Entwicklung von Strategien zur Stärkung der Schülerautonomie zusammen.



Die große Bereitschaft, die aktive Beteiligung und die konstruktive Haltung der Teilnehmenden ermöglichten wertvolle Beiträge zur Bedeutung einer zunehmend verantwortungsvollen Rolle der Schülerinnen und Schüler in ihrem eigenen Lernprozess.



Die Ergebnisse dieses ersten Treffens zeigen ein hohes institutionelles Engagement für dieses Ziel. Gleichzeitig wurde das Interesse bekräftigt, dieses Thema in zukünftigen Fortbildungen weiter zu vertiefen und pädagogische Praktiken zu festigen, die Schülerinnen und Schüler dabei unterstützen, zunehmend selbstständig, reflektiert und aktiv am Lernprozess teilzunehmen.

**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Kochen auf Deutsch



Am 22. September von 14.30 bis 16.00 Uhr fand zum wiederholten Male "Kochen auf Deutsch", ein Event, bei dem man zusammen ein deutsches Gericht kennenlernt und zusammen zubereitet, statt. Auf dem Menü stand diesmal: Ofengemüse mit Dip.

Die Veranstaltung richtet sich an alle Mitarbeiter der Schule, mit dem Ziel, sich gegenseitig auszutauschen und gemeinsam auf einer neuen Sprache zu kochen. Es haben sich diesmal neun Leute zusammengefunden und wir begannen damit, uns gegenseitig auf der jeweiligen Fremdsprache vorzustellen. Wer bin ich, woher komme ich, koche ich gerne und was ist mein Lieblingsessen? Anschließend wurden die Zutaten vorgestellt, sowohl auf Deutsch als auch auf Spanisch, und auf dem eigenen Rezeptvordruck notiert.

Als es dann losging mit dem Kochen, wurde gemeinsam geschält, geschnibbelt und sich über die Sprachen unterhalten. Das geschnittene Gemüse wurde gewürzt und ging in den Ofen. In der Zeit wurde der Dip vorbereitet und abgeschmeckt.

Das fertige Gericht durften wir dann gemeinsam genießen und es hat allen hervorragend geschmeckt. Insgesamt war es ein sehr schöner Nachmittag zusammen und ein gelungenes Event, aus dem wir gestärkt und mit neuen Sprachkenntnissen hervorkommen.

El 22 de septiembre, de 2:30 a 4:00 p. m., se llevó a cabo una nueva edición de "Cocinando en alemán", un evento en el que los participantes conocen y preparan juntos un plato alemán. En esta ocasión, el menú fue: verduras al horno con dip.

La actividad está dirigida a todos los colaboradores del Colegio y tiene como objetivo generar un espacio de intercambio y cocinar juntos utilizando un nuevo idioma. En esta ocasión participaron nueve personas y comenzamos presentándonos mutuamente en la lengua extranjera correspondiente: ¿quién soy?, ¿de dónde vengo?, ¿me gusta cocinar? y ¿cuál es mi comida favorita? Posteriormente, se presentaron los ingredientes tanto en alemán como en español, y cada participante los anotó en su propia ficha de receta.

Cuando llegó el momento de cocinar, pelamos y cortamos juntos los ingredientes mientras conversábamos sobre los idiomas. Las verduras cortadas se condimentaron y se llevaron al horno. Mientras tanto, preparamos el dip y ajustamos su sabor.

Finalmente, pudimos disfrutar juntos del plato terminado, que gustó muchísimo a todos. En general, fue una tarde muy agradable y una actividad exitosa, de la que salimos fortalecidos y con nuevos conocimientos del idioma.

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Coordenada No. 7, parte 1



En esta séptima edición de *Coordenadas*, te presentamos la primera de dos entregas dedicadas a los equipos que impulsan el crecimiento y fortalecimiento de nuestra institución.

Los líderes de los equipos de TIC, PQM, Encuestas, PEI, Inclusión, *Schulkonzept* y *Die Steuergruppe* nos comparten la labor que realiza cada grupo, los objetivos que orientan su trabajo y la manera en que contribuyen al desarrollo continuo del Colegio Alemán de Cali.

Una oportunidad para conocer más de cerca el compromiso, la planificación y el trabajo colaborativo que hacen posible seguir construyendo una comunidad educativa de excelencia.

Die Deutsche Schule bildet
Weltbürger aus



Colegio Aleman Cali

@ColegioAlemanCaliDSCali • 1,16 K suscriptores • 531 videos

Más información sobre este canal ...más

o dscali.edu.co y 2 enlaces más

Suscríbete

SUSCRÍBETE A NUESTRO
CANAL DE YOUTUBE

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Semana de la prevención



Durante nuestra Semana de la Prevención llevada a cabo los días 23, 24 y 25 de septiembre, los grupos de apoyo estudiantil de 1.º a 12.º grado participaron en tres jornadas de formación orientadas a fortalecer sus conocimientos y habilidades frente a situaciones de emergencia.

- Evacuación y actuación ante sismos.
- Primeros auxilios y conocimiento de los botiquines.
- Manejo y uso de extintores.
- A través de estas experiencias buscamos fortalecer en nuestros estudiantes la prevención, el autocuidado y la capacidad de actuar de manera segura y organizada ante una emergencia.



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Día del deporte 1° y 2° grado



CLIC AQUÍ
FOTOS

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Nuestra participación en el Jugend Debattiert



Del 13 al 16 de septiembre, los estudiantes Matías Cotes Torres, Jacobo Ospina Delgado y Mariana Martínez Vega representaron al Colegio Alemán de Cali en el Concurso Nacional de Jugend Debattiert 2026, realizado en Bogotá.

El encuentro reunió a estudiantes de los colegios alemanes de Cali, Medellín, Barranquilla y Bogotá, quienes participaron inicialmente en un campamento de entrenamiento con sesiones de preparación y debates de práctica.

Durante las rondas preliminares, los estudiantes debatieron en alemán sobre temas de actualidad, como la construcción de nuevas carreteras en la Amazonía colombiana y los contenidos generados por inteligencia artificial en redes sociales.

Matías Cotes Torres logró clasificar a la gran final, realizada en el Colegio Andino de Bogotá, donde obtuvo el tercer puesto.

Jugend Debattiert promueve el desarrollo de habilidades de argumentación y comunicación en alemán, además de fortalecer el pensamiento crítico y la comprensión de la democracia.

La experiencia permitió a nuestros estudiantes compartir con jóvenes de otros colegios, ganar confianza, intercambiar ideas y continuar fortaleciendo sus competencias para futuros encuentros.



Boletín # 039 / Septiembre 2026

Encuentro familias de grado 7°: “Las diferencias que nos unen”



El pasado jueves 3 de septiembre se llevó a cabo el taller para las familias de grado 7°, titulado “Las diferencias que nos unen”, liderado por Nathalie Bejarano, psicóloga de Secundaria, y Evelyn Gómez, Coordinadora de Convivencia.

Este espacio tuvo como propósito brindar a los padres de familia herramientas y estrategias para la resolución de conflictos, fundamentadas en prácticas restaurativas, fortaleciendo así su rol como acompañantes en el desarrollo de habilidades socioemocionales de los estudiantes.

A través de este encuentro, se promovió la reflexión sobre la importancia de guiar a los jóvenes en la construcción de relaciones respetuosas y en la gestión positiva de los conflictos.



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Presentación de campañas candidatos 2026 - 2027



Nuestras duplas conformadas por los grados 12° y 11° nos sorprendieron con propuestas muy valiosas, pensadas desde las necesidades, intereses y experiencias de sus compañeros. Cada dupla compartió sus ideas con el propósito de aportar y generar cambios positivos en nuestra comunidad educativa.

Desde Convivencia Escolar y Dirección de Secundaria acompañamos este proceso, escuchando sus propuestas, brindando retroalimentación y ayudándoles a fortalecerlas para convertir sus ideas en iniciativas realistas, posibles y con impacto.

Porque participar también es aprender a proponer, escuchar y construir juntos.

Vielen Dank für eure Teilnahme!



Boletín # 039 / Septiembre 2026

Jornada instalación CEDECA y posesión del Personero



El viernes 11 de septiembre vivimos una jornada muy especial con la instalación de los representantes estudiantiles, la junta de CEDECA y la posesión de nuestra Personera y Vice personera Estudiantil 2026-2027.

Un espacio significativo en el que nuestros estudiantes agradecieron la confianza depositada en ellos y reafirmaron su compromiso de representar, escuchar y trabajar por el bienestar de sus compañeros.

Durante este encuentro, nuestro rector y el rector de secundaria compartieron unas palabras de inspiración y acompañamiento, destacando la importancia del liderazgo, la participación y la construcción de comunidad dentro de nuestra institución.

Felicitamos a:

- **Oriana Espinosa Cruz** (grado 12°)
Personera Estudiantil 2026 - 2027
- **María Camila Rojas Cote** (grado 11°)
Vice personera Estudiantil.
- **Sofía Perafán Castro** (grado 12°)
Presidenta de CEDECA
- **Valentina Gómez Vallecilla** (grado 10°)
Vicepresidenta de CEDECA.



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Taller con familias de 1º: Un mundo por descubrir



El pasado 8 de septiembre vivimos un valioso espacio de encuentro con las familias de grado primero, donde reflexionamos sobre los retos, emociones y oportunidades que acompañan la transición hacia la educación primaria.

A través del taller *“Primero: un mundo por descubrir”*, **Ana María, psicóloga de la sección, en compañía de Lizeth, terapeuta ocupacional**, brindó orientaciones y herramientas para fortalecer el rol de las familias como guías en esta nueva etapa, promoviendo entornos de confianza, seguridad y acompañamiento que favorezcan la adaptación y el bienestar de nuestros niños.



Agradecemos a cada familia por su participación y compromiso. Cuando familia y colegio trabajan en equipo, construimos experiencias significativas que impulsan el desarrollo integral de nuestros estudiantes.



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Día de la prevención del suicidio



El pasado 10 de septiembre, como comunidad, nos unimos a la conmemoración del Día Mundial para la Prevención del Suicidio, recordando que todos podemos atravesar momentos difíciles y que pedir ayuda, hablar y sentirnos acompañados también son formas de cuidarnos.

A través de la construcción del arcoíris cada estudiante tuvo la oportunidad de aportar una palabra, un dibujo o un mensaje relacionado con aquello que nos ayuda a sentirnos escuchados, acompañados y cuidados. Cada color representó algo diferente: lo que queremos regalar a nuestra comunidad, aquello que nos hace felices, lo que nos ayuda en los días difíciles, los mensajes que podemos ofrecer a otros y las personas o lugares a los que podemos acudir cuando no nos sentimos bien.



Este arcoíris fue construido entre todos, porque una comunidad que cuida también es una comunidad que escucha, acompaña, pregunta y está disponible para los demás.

Si tú o alguien que conoces está pasando por un momento difícil, no tienes que enfrentarlo en silencio. Acércate a un adulto de confianza o comunícate con el Departamento de orientación de nuestro colegio. Estamos aquí para escucharte y acompañarte.

Correo: orientación@aleman.edu.co



**Día Mundial
para la
Prevención
del Suicidio**



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Encuentro de familias de 11º: perfil IB

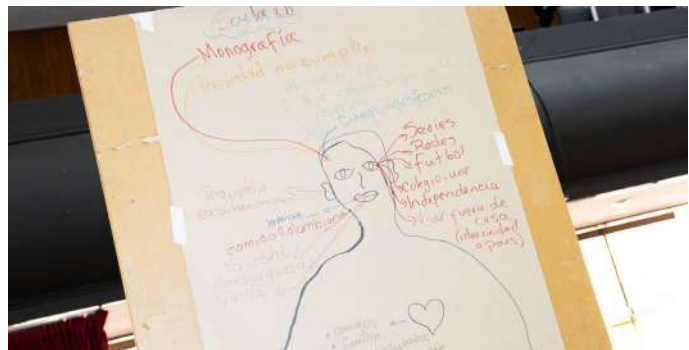


El pasado 9 de septiembre se realizó un taller con las familias de grado 11° denominado "familias IB: lo que tu hijo(a) necesita de ti" liderado por Nathalie Bejarano, Psicóloga de Secundaria, y Andrés Caicedo, Coordinador de Bachillerato Internacional, con el objetivo de acompañar a las familias con estrategias académicas, emocionales y sociales para el proceso de bachillerato internacional de los estudiantes.

En este espacio los padres construyeron unos hijos simbólicos, en los que pudieron identificar características propias del momento del desarrollo y de sus vivencias.

Adicionalmente, tuvieron la oportunidad de estar en tres estaciones en las que se construyeron estrategias para acompañar a los estudiantes en estas habilidades:

1. **Gestión del estrés.**
2. **Organización académica.**
3. **Consejos para las familias más pro del IB.**



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Encuentro de familias de 4º: la preadolescencia



Lo que tenemos que saber de la preadolescencia: relaciones sociales, cambios y estrategias para acompañar.

El pasado 15 de septiembre la psicóloga Isabel, abordó algunos de los principales cambios y necesidades que pueden surgir durante la etapa de la preadolescencia, especialmente en el ámbito de las relaciones sociales.



Asimismo, se brindaron estrategias para que las familias puedan acompañar las diferentes situaciones propias de esta etapa, procurando comprender qué necesidades, emociones o aprendizajes pueden encontrarse detrás de las conductas que comienzan a manifestarse en los niños y niñas.

De esta manera, se fortalecen herramientas para acompañar esta etapa con empatía, comprensión y comunicación.



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Taller de convivencia escolar con padres representantes



El pasado miércoles 23 de septiembre, vivimos un valioso espacio de encuentro con nuestros Padres Representantes, en el que reflexionamos sobre el papel fundamental que desempeñan como puente entre las familias y el colegio.

Durante la jornada, revisamos y retomamos los avances construidos en años anteriores alrededor del perfil del padre representante, los acuerdos para el uso de los grupos de WhatsApp y los acuerdos esenciales para la articulación familia-colegio.

A través de metodologías participativas, los asistentes compartieron sus perspectivas, propusieron ajustes y aportaron nuevas ideas para fortalecer la comunicación, la participación y el trabajo colaborativo dentro de nuestra comunidad educativa.



Este encuentro permitió reconocer el camino recorrido, validar acuerdos que siguen siendo relevantes y generar propuestas para su socialización y apropiación durante el presente año escolar.

Agradecemos la participación, el compromiso y las valiosas contribuciones de todos los padres representantes, quienes continúan demostrando que la construcción de comunidad es una labor compartida que se fortalece a través del diálogo, la confianza y el trabajo conjunto.



¡Gracias por ser aliados fundamentales en la formación y el bienestar de nuestros estudiantes!

**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Encuentro con familias Prekindergarten: Hábitos básicos de Autonomía



El pasado jueves 24 de septiembre vivimos nuestro segundo taller con las familias de Prekínder: “Hábitos básicos de autonomía”, un espacio para reflexionar sobre cómo acompañar a los niños en el desarrollo progresivo de habilidades que favorecen su independencia y participación en la vida cotidiana y escolar.

Conversamos sobre cómo las responsabilidades en las rutinas diarias son oportunidades para aprender, asumir responsabilidades y fortalecer la confianza en sus propias capacidades, así como sobre la relación entre autonomía y aprendizaje.

A partir de la autoevaluación realizada por las familias, identificamos oportunidades de acompañamiento y establecimos metas concretas para continuar trabajando juntos desde casa y el colegio.

Gracias a todas las familias por su participación, por compartir sus ideas y experiencias y por su compromiso de seguir construyendo oportunidades para que nuestros niños sean cada día más autónomos.



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Taller con familias de maternal pequeños: Primeros pasos en el maternal



El jueves 24 de septiembre se llevó a cabo el encuentro para familias de Maternal Medianos, espacio liderado por la Psicóloga Anamaría López en donde se promueven reflexiones sobre la maravillosa etapa de los primeros años de vida, un tiempo lleno de descubrimientos, emociones, aprendizajes y búsqueda de autonomía.

A través de este espacio, se brindan herramientas prácticas para comprender y acompañar las necesidades emocionales de los niños, fortalecer su desarrollo de manera respetuosa y afrontar con confianza las conductas propias de la edad.



Se conversa sobre la importancia de construir una autoridad afectiva basada en el vínculo, la claridad, la coherencia y los límites respetuosos, pilares fundamentales para favorecer un crecimiento seguro y saludable.



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Día de diversidad: ¡aquí cabemos todos!



El viernes 25 celebramos el Día de la Diversidad bajo el lema **“Aquí cabemos todos”**, una jornada que invita a reconocer y valorar las múltiples formas de ser, pensar, aprender, sentir y participar que enriquecen la vida de nuestro colegio.

A través de diferentes espacios de reflexión, los estudiantes están explorando la importancia de construir entornos donde cada persona pueda sentirse parte de la comunidad sin tener que cambiar quién es para pertenecer.

Durante el día, compartimos ideas, expresamos compromisos y participamos en la construcción colectiva de la **Casa Grande**, un mural que simboliza un colegio en el que todas las personas tienen un lugar. Esta celebración nos recuerda que la inclusión se construye cada día mediante pequeñas acciones de respeto, empatía y participación, haciendo posible que, realmente, **aquí quepamos todos**.



**CLIC AQUÍ
FOTOS**

Boletín # 039 / Septiembre 2026

Una historia que nos recuerda el valor de la amistad y la lealtad



Como parte de la programación de cortometrajes realizada durante todos los descansos de las 11:05 AM a lo largo del mes de septiembre, nuestros estudiantes disfrutaron de *Partly Cloudy*, una historia llena de ternura, humor y emociones que nos invita a valorar a quienes permanecen a nuestro lado, incluso en los momentos más difíciles.

Desde la Biblioteca, adecuamos un espacio especial para que estos momentos se convirtieran en una oportunidad para descubrir nuevas historias, reflexionar y disfrutar del cine junto a sus compañeros.

**Porque también en los descansos hay espacio
para aprender, compartir y disfrutar de
nuevas historias.**



Boletín # 039 / Septiembre 2026

Booktrailers pequeños lectores

Una tierna y divertida historia de amor y amistad entre dos perritos que descubren una forma muy especial de comunicarse.



Booktrailers grandes lectores

Una colección de poemas intensos y profundos que exploran el amor, la naturaleza y los misterios de la vida.





¡An Oktoberfest con sentido social!

Octubre 23
6 p. m.
Coliseo DSCali

ORGANIZA:



VALOR PREVENTA: \$55.000

VALOR TAQUILLA: \$60.000

FECHA LÍMITE PREVENTA 16. OKT.



Cartas DSCali



Hay palabras que nuestros hijos merecen escuchar.



Escríbele una carta a tu hijo o hija y anímate a leerla en un video.



¿Quieres participar?

escribemos a
mercadeo@aleman.edu.co
para coordinar la grabación





**¡REVIVE
NUESTROS
MEJORES
MOMENTOS!**

**VISITA NUESTRO ÁLBUM
INSTITUCIONAL EN FLICKR**



¡mantengamos en contacto!

Conoce la guía de nuestros canales
de comunicación institucionales.

Disponible en la Página
Web/Documentos institucionales

Clic aquí

